

Avertissement de sécurité Typologie : Pompe à bière Voici un exemple d'avertissement de sécurité multilingue conforme au RSGP pour une pompe à bière, rédigé dans les sept langues demandées, clair, concis, et structuré, tout en respectant la limite de taille et les instructions spécifiées :

****Avertissement de Sécurité Important – Pompe à Bière****

****Important Safety Warning – Beer Dispenser****

****Advertencia de Seguridad Importante – Dispensador de Cerveza****

****Aviso de Segurança Importante – Dispensador de Cerveja****

****Wichtige Sicherheitswarnung – Bierzapfanlage****

****Avviso di Sicurezza Importante – Spillatore di Birra****

****Belangrijke Veiligheidswaarschuwing – Biertap****

****Français****

****Avertissement de Sécurité Important – Pompe à Bière****

*** **Consignes Générales:**** Lisez attentivement ce manuel d'utilisation avant d'installer et d'utiliser la pompe à bière. Conservez ce manuel pour référence future. *** **Installation:**** Assurez-vous que la pompe à bière est placée sur une surface stable et plane. Évitez les endroits humides ou exposés à la chaleur directe. *** **Alimentation Électrique:**** Utilisez uniquement la tension spécifiée sur l'étiquette de l'appareil. Débranchez la pompe à bière avant de la nettoyer ou de la déplacer. Ne pas utiliser avec un cordon ou une prise endommagée. *** **Nettoyage:**** Nettoyez régulièrement la pompe à bière conformément aux instructions du fabricant pour éviter la contamination. Utilisez uniquement les produits de nettoyage recommandés. *** **Gaz (CO2/N2):**** Si votre pompe à bière utilise du gaz, manipulez les bouteilles de gaz avec précaution. Assurez-vous qu'elles sont correctement fixées et ventilées. *** **Utilisation:**** Ne pas utiliser la pompe à bière à des fins autres que celles pour lesquelles elle a été conçue. Ne pas laisser les enfants utiliser la pompe à bière sans surveillance. *** **Réparation:**** Toute réparation doit être effectuée par un technicien qualifié. N'essayez pas de réparer la pompe à bière vous-même.

Ce document est généré automatiquement en réponse à la réglementation européenne sur la sécurité des produits et conformément au RGPD.

****English****

****Important Safety Warning – Beer Dispenser****

*** **General Instructions:**** Read this user manual carefully before installing and using the beer dispenser. Keep this manual for future reference. *** **Installation:**** Ensure the beer dispenser is placed on a stable and level surface. Avoid humid locations or those exposed to direct heat. *** **Electrical Power:**** Use only the voltage specified on the device label. Unplug the beer dispenser before cleaning or moving it. Do not use with a damaged cord or plug. *** **Cleaning:**** Clean the beer dispenser regularly according to the manufacturer's instructions to avoid contamination. Use only recommended cleaning products. *** **Gas (CO2/N2):**** If your beer dispenser uses gas, handle gas cylinders with care. Ensure they are properly secured and ventilated. *** **Use:**** Do not use the beer dispenser for purposes other than those for which it was designed. Do not allow children to use the beer dispenser unsupervised. *** **Repair:**** Any repairs must be performed by a qualified technician. Do not attempt to repair the beer dispenser yourself.

This document is automatically generated in response to European product safety regulations and in accordance with the GDPR.

****Español****

****Advertencia de Seguridad Importante – Dispensador de Cerveza****

* ****Instrucciones Generales:**** Lea este manual de usuario cuidadosamente antes de instalar y usar el dispensador de cerveza. Guarde este manual para futuras referencias. * ****Instalación:**** Asegúrese de que el dispensador de cerveza esté colocado sobre una superficie estable y nivelada. Evite lugares húmedos o expuestos al calor directo. * ****Alimentación Eléctrica:**** Utilice únicamente el voltaje especificado en la etiqueta del dispositivo. Desenchufe el dispensador de cerveza antes de limpiarlo o moverlo. No lo use con un cable o enchufe dañado. * ****Limpieza:**** Limpie el dispensador de cerveza regularmente de acuerdo con las instrucciones del fabricante para evitar la contaminación. Utilice solo productos de limpieza recomendados. * ****Gas (CO2/N2):**** Si su dispensador de cerveza usa gas, manipule las botellas de gas con cuidado. Asegúrese de que estén correctamente aseguradas y ventiladas. * ****Uso:**** No utilice el dispensador de cerveza para fines distintos de aquellos para los que fue diseñado. No permita que los niños usen el dispensador de cerveza sin supervisión. * ****Reparación:**** Cualquier reparación debe ser realizada por un técnico cualificado. No intente reparar el dispensador de cerveza usted mismo.

Este documento se genera automáticamente en respuesta a las regulaciones europeas de seguridad de productos y de acuerdo con el RGPD.

****Português****

****Aviso de Segurança Importante – Dispensador de Cerveja****

* ****Instruções Gerais:**** Leia este manual do usuário cuidadosamente antes de instalar e usar o dispensador de cerveja. Guarde este manual para referência futura. * ****Instalação:**** Certifique-se de que o dispensador de cerveja esteja colocado sobre uma superfície estável e nivelada. Evite locais úmidos ou expostos ao calor direto. * ****Alimentação Elétrica:**** Utilize apenas a voltagem especificada na etiqueta do dispositivo. Desligue o dispensador de cerveja antes de limpá-lo ou movê-lo. Não utilize com um cabo ou ficha danificada. * ****Limpeza:**** Limpe o dispensador de cerveja regularmente de acordo com as instruções do fabricante para evitar a contaminação. Utilize apenas produtos de limpeza recomendados. * ****Gás (CO2/N2):**** Se o seu dispensador de cerveja usa gás, manuseie as garrafas de gás com cuidado. Certifique-se de que estejam devidamente fixadas e ventiladas. * ****Uso:**** Não utilize o dispensador de cerveja para fins distintos daqueles para os quais foi projetado. Não permita que crianças usem o dispensador de cerveja sem supervisão. * ****Reparação:**** Qualquer reparação deve ser realizada por um técnico qualificado. Não tente reparar o dispensador de cerveja você mesmo.

Este documento é gerado automaticamente em resposta aos regulamentos europeus de segurança de produtos e de acordo com o RGPD.

****Deutsch****

****Wichtige Sicherheitswarnung – Bierzapfanlage****

* ****Allgemeine Anweisungen:**** Lesen Sie diese Bedienungsanleitung sorgfältig durch, bevor Sie die Bierzapfanlage installieren und verwenden. Bewahren Sie diese Anleitung zum späteren Nachschlagen auf. * ****Installation:**** Stellen Sie sicher, dass die Bierzapfanlage auf einer stabilen und ebenen Oberfläche steht. Vermeiden Sie feuchte Orte oder Orte, die direkter Hitze ausgesetzt sind. * ****Stromversorgung:**** Verwenden Sie nur die auf dem Geräteetikett angegebene Spannung. Ziehen Sie den Netzstecker der Bierzapfanlage, bevor Sie sie reinigen oder bewegen. Nicht mit beschädigtem Kabel oder Stecker verwenden. * ****Reinigung:**** Reinigen Sie die Bierzapfanlage regelmäßig gemäß den Anweisungen des Herstellers, um Verunreinigungen zu vermeiden. Verwenden Sie nur empfohlene Reinigungsmittel. * ****Gas (CO2/N2):**** Wenn Ihre Bierzapfanlage Gas verwendet, behandeln Sie Gasflaschen mit Vorsicht. Stellen Sie sicher, dass sie ordnungsgemäß befestigt und belüftet sind. * ****Verwendung:**** Verwenden Sie die Bierzapfanlage nicht

für andere Zwecke als die, für die sie bestimmt ist. Lassen Sie Kinder die Bierzapfanlage nicht unbeaufsichtigt benutzen. * **Reparatur:** Jegliche Reparaturen müssen von einem qualifizierten Techniker durchgeführt werden. Versuchen Sie nicht, die Bierzapfanlage selbst zu reparieren.

Dieses Dokument wird automatisch als Antwort auf die europäischen Produktsicherheitsvorschriften und in Übereinstimmung mit der DSGVO erstellt.

Italiano

Avviso di Sicurezza Importante – Spillatore di Birra

* **Istruzioni Generali:** Leggere attentamente questo manuale utente prima di installare e utilizzare lo spillatore di birra. Conservare questo manuale per riferimento futuro. * **Installazione:** Assicurarsi che lo spillatore di birra sia posizionato su una superficie stabile e livellata. Evitare luoghi umidi o esposti al calore diretto. * **Alimentazione Elettrica:** Utilizzare solo la tensione specificata sull'etichetta del dispositivo. Scollegare lo spillatore di birra prima di pulirlo o spostarlo. Non utilizzare con cavo o spina danneggiati. * **Pulizia:** Pulire regolarmente lo spillatore di birra secondo le istruzioni del produttore per evitare contaminazioni. Utilizzare solo prodotti per la pulizia raccomandati. * **Gas (CO2/N2):** Se lo spillatore di birra utilizza gas, maneggiare le bombole di gas con cura. Assicurarsi che siano correttamente fissate e ventilate. * **Uso:** Non utilizzare lo spillatore di birra per scopi diversi da quelli per cui è stato progettato. Non consentire ai bambini di utilizzare lo spillatore di birra senza supervisione. * **Riparazione:** Qualsiasi riparazione deve essere eseguita da un tecnico qualificato. Non tentare di riparare lo spillatore di birra da soli.

Questo documento è generato automaticamente in risposta alle normative europee sulla sicurezza dei prodotti e in conformità con il GDPR.

Nederlands

Belangrijke Veiligheidswaarschuwing – Biertap

* **Algemene Instructies:** Lees deze handleiding zorgvuldig door voordat u de biertap installeert en gebruikt. Bewaar deze handleiding voor toekomstig gebruik. * **Installatie:** Zorg ervoor dat de biertap op een stabiele en vlakke ondergrond staat. Vermijd vochtige plaatsen of plaatsen die blootstaan aan directe hitte. * **Elektrische Voeding:** Gebruik alleen de spanning die op het apparaatetiket staat vermeld. Haal de stekker van de biertap uit het stopcontact voordat u hem schoonmaakt of verplaatst. Niet gebruiken met een beschadigd snoer of stekker. * **Reiniging:** Reinig de biertap regelmatig volgens de instructies van de fabrikant om besmetting te voorkomen. Gebruik alleen aanbevolen reinigingsmiddelen. * **Gas (CO2/N2):** Als uw biertap gas gebruikt, hanteer gasflessen dan met zorg. Zorg ervoor dat ze goed zijn bevestigd en geventileerd. * **Gebruik:** Gebruik de biertap niet voor andere doeleinden dan waarvoor hij is ontworpen. Laat kinderen de biertap niet zonder toezicht gebruiken. * **Reparatie:** Eventuele reparaties moeten worden uitgevoerd door een gekwalificeerde technicus. Probeer de biertap niet zelf te repareren.

Dit document is automatisch gegenereerd als antwoord op de Europese productveiligheidsvoorschriften en in overeenstemming met de AVG.

Note Importante: Cet avertissement est un modèle et peut nécessiter une adaptation en fonction des spécificités du produit. Consulter la documentation du fabricant pour des instructions complètes. Ce document est fourni à titre informatif uniquement et ne constitue pas un avis juridique.